



M. ET MME LABRIE SE RENDANT A LA COUR.

AUX POLLS!

C'est aujourd'hui le grand jour de nos élections municipales...

si noble, aussi simple, aussi facile? C'est surtout à ceux qui habitent le quartier français...

Dans la situation actuelle, la moindre abstention est une trahison. Il y a longtemps qu'on l'a dit: les peuples n'ont que le gouvernement qu'ils méritent.

HONFLEUR.

Troisième fête de souvenir normand pour la restauration du clocher de Cornueville-sur-Risle...

Correspondance de L'ABELLE, 30 août 1899.

Cette troisième fête de souvenir normand ayant pour but de donner des secours à la cloche Russe de Châtellerau...

Nous n'avons pas pour ce grand-peine à nous donner; nous n'avons qu'à nous rendre aux polls et à déposer notre vote en faveur de ceux que nous avons choisis pour exprimer nos vœux et faire prévaloir nos volontés.

RELIQUES PRECIEUSES.

Le musée de l'armée, à Paris vient de s'enrichir de trois pièces intéressantes. C'est d'abord le masque du maréchal Bosquet...

Puis, c'est un yatagan ayant appartenu au général Bertrand et que l'on suppose avoir été porté par lui pendant la campagne d'Egypte.

C'est enfin un souvenir de la vieille armée, une superbe caisse de tambour très élégamment décorée de l'écusson fleurdelisé et de la couronne de France...

En 1747, le duc de Boufflers, gouverneur des provinces de la Flandre française et du Hainaut, avait équipé à neuf ses régiments, notamment celui de Hainaut, qui commandait le maréchal du Barail...

L'acquisition d'une station de charbon. L'acquisition, par le gouvernement des Etats-Unis, d'une station de charbon dans l'île de Wellington...

Le bâtiment s'est trouvé dans ces parages avoir épuisé sa provision de charbon. Une partie de l'équipage a été débarquée pour faire du bois...

Le programme, très artistique, était signé Gaston Lefèvre, un jeune havrais de grand avenir.

Formule de politesse. Doit-on, pour clore une lettre, se servir d'une formule de politesse débutant par l'impératif "agréez" ou par l'impératif "recevez"?

Washington, 7 septembre.—Des dépêches envoyées au chirurgien général du service des hôpitaux de la marine par le chirurgien général Carter, actuellement à Key West, établissent que jusqu'hier soir les médecins américains ont rapporté 64 cas de fièvre jaune dans cette ville.

On estime que les médecins cubains ont soigné vingt ou trente malades. Comme ils n'ont pas présenté de rapports, il est impossible de donner des chiffres exacts.

Un message au chirurgien général annonce que le cas de fièvre jaune constaté à Miami a été isolé. —Jacksonville, Floride, 7 septembre.—Le bureau de santé de l'Etat annonce aujourd'hui treize nouveaux cas de fièvre jaune à Key West.

AMUSEMENTS. CRESCENT THEATRE. L'avantage du théâtre, tel que l'entendent les Américains, c'est que leurs pièces se prêtent à de nombreux changements qui leur

Interview du président Kruger.

Manchester, Angleterre, 7 septembre.—Le correspondant spécial de «The Guardian» à Pretoria, un écrivain bien connu en matière sociale et à tendances anti-impérialistes, télégraphie à son journal le compte rendu d'un interview de président Kruger.

«En 1881, quand de nombreux étrangers pouvaient devenir Burghers, ils ont préféré se faire enregistrer comme sujets anglais. Ils ont protesté en 1895, à l'époque de la guerre du Kafir, contre leur enrôlement, et Sir Henry Loch (aujourd'hui baron Henry Loch), qui fut gouverneur de la Colonie du Cap et haut commissaire dans le sud de l'Afrique de 1889 à 1895, a représenté qu'ils ne désiraient pas devenir Burghers, de sorte que le Rasd les a exemptés.»

Grand mariage à Lexington. Lexington, Kentucky, 7 septembre.—Aujourd'hui à midi, à la cathédrale épiscopale de Lexington, l'évêque Burton officiant, Arthur Joy Draper, de Hopedale, Massachusetts, troisième fils du général William F. Draper, ambassadeur des Etats-Unis en Italie, et Miss Lydia Duncan Voorheis, fille de James H. Voorheis, banquier et capitaliste de Lexington, ont été mariés.

Plus d'espoir de paix. Bloemfontein, Etat libre d'Orange, 7 septembre.—On sait que l'artillerie entière du Transvaal est mobilisée et que les Burghers ont été notifiés de se tenir prêts. La dernière réponse du Transvaal à la Grande-Bretagne est considérée comme indiquant l'abandon du dernier espoir de paix.

ARRANGEMENT. Londres, 7 septembre.—Le Foreign Office a reçu aujourd'hui des dépêches relatives à l'arrangement fait entre M. Reginald Tower, chargé d'affaires d'Angleterre à Washington, et le colonel John Hay, secrétaire d'Etat, au sujet du différend de l'Alaska.

TEMPERATURE. Du 7 septembre 1899. Fahrenheit Centigrade. h. du matin... 72 22. Midi... 92 33. 3 P. M... 92 33. 6 P. M... 90 32.

BULLETIN FLUVIAL. Nouvelle-Orléans, 7 septembre 1899. L'étage à 9 heures A. M.

NAVIGATION FLUVIALE. Départs de bateaux à vapeur. VENDREDI 8 SEPTEMBRE 1899.

LISTE DES NAVIRES PARTIS POUR LA NOUVELLE-ORLEANS. Steamship Hudson Hall... Steamship El Dorado Baker... Steamship Charlotte Bland...

LISTE DES NAVIRES DANS LE PORT. Steamship Calabra... Steamship Florida... Steamship Texas... Steamship Victoria...

Plus d'espoir de paix. Bloemfontein, Etat libre d'Orange, 7 septembre.—On sait que l'artillerie entière du Transvaal est mobilisée et que les Burghers ont été notifiés de se tenir prêts.

ARRANGEMENT. Londres, 7 septembre.—Le Foreign Office a reçu aujourd'hui des dépêches relatives à l'arrangement fait entre M. Reginald Tower, chargé d'affaires d'Angleterre à Washington, et le colonel John Hay, secrétaire d'Etat, au sujet du différend de l'Alaska.

TEMPERATURE. Du 7 septembre 1899. Fahrenheit Centigrade. h. du matin... 72 22. Midi... 92 33. 3 P. M... 92 33. 6 P. M... 90 32.

BULLETIN FLUVIAL. Nouvelle-Orléans, 7 septembre 1899. L'étage à 9 heures A. M.

NAVIGATION FLUVIALE. Départs de bateaux à vapeur. VENDREDI 8 SEPTEMBRE 1899.

LISTE DES NAVIRES PARTIS POUR LA NOUVELLE-ORLEANS. Steamship Hudson Hall... Steamship El Dorado Baker... Steamship Charlotte Bland...

LISTE DES NAVIRES DANS LE PORT. Steamship Calabra... Steamship Florida... Steamship Texas... Steamship Victoria...

Feuilleton. L'Abelle de la N. O. DETRESSE MATERNELLE. PAR HENRI GERMAIN. PREMIERE PARTIE. VINGT ANS APRES.

geaient un calme grandiose, une sérénité de solitude qui convenaient tout particulièrement à l'état d'âme de Renée de Presles. La vue constante de cette nature grande et simple, et quasi silencieuse, tout en développant l'admiration de la comtesse pour le tout-puissant Créateur du monde, avait encore sa foi, épurait son esprit réfléchi, et lui donnait la force de vivre, avec l'espoir d'un au-delà où son innocence et sa résignation seraient enfin récompensées.

—Dites-moi, Jules, savez-vous ce que va faire M. Marcel si souvent à la ferme? —Non... Je ne sais vraiment pas, madame, répliqua le prudent serviteur, d'un air embarrassé qui prouvait le contraire de ce qu'il disait.

Table with columns: STATIONS, Hautes eaux, Basse eau, Hauteur, Changements dans le dernier 24 h.

PRONOSTIC. Il n'y aura pas de changement dans l'étage des rivières dans ce district, mais la tendance à la baisse l'emportera certainement pendant deux ou trois jours.

NAVIGATION FLUVIALE. Départs de bateaux à vapeur. VENDREDI 8 SEPTEMBRE 1899.

LISTE DES NAVIRES PARTIS POUR LA NOUVELLE-ORLEANS. Steamship Hudson Hall... Steamship El Dorado Baker... Steamship Charlotte Bland...

LISTE DES NAVIRES DANS LE PORT. Steamship Calabra... Steamship Florida... Steamship Texas... Steamship Victoria...

Plus d'espoir de paix. Bloemfontein, Etat libre d'Orange, 7 septembre.—On sait que l'artillerie entière du Transvaal est mobilisée et que les Burghers ont été notifiés de se tenir prêts.

ARRANGEMENT. Londres, 7 septembre.—Le Foreign Office a reçu aujourd'hui des dépêches relatives à l'arrangement fait entre M. Reginald Tower, chargé d'affaires d'Angleterre à Washington, et le colonel John Hay, secrétaire d'Etat, au sujet du différend de l'Alaska.

TEMPERATURE. Du 7 septembre 1899. Fahrenheit Centigrade. h. du matin... 72 22. Midi... 92 33. 3 P. M... 92 33. 6 P. M... 90 32.

BULLETIN FLUVIAL. Nouvelle-Orléans, 7 septembre 1899. L'étage à 9 heures A. M.

NAVIGATION FLUVIALE. Départs de bateaux à vapeur. VENDREDI 8 SEPTEMBRE 1899.

LISTE DES NAVIRES PARTIS POUR LA NOUVELLE-ORLEANS. Steamship Hudson Hall... Steamship El Dorado Baker... Steamship Charlotte Bland...

LISTE DES NAVIRES DANS LE PORT. Steamship Calabra... Steamship Florida... Steamship Texas... Steamship Victoria...